

Bildungskarte



Benutzerhandbuch für Leistungsempfänger



1. Die erste Anmeldung auf Ihrem persönlichen Bildungskonto

Sie finden Ihr BuT-Konto auf der Internetseite der Stadt Leipzig unter dem Bereich Bildungskarte:

[Bildungskarte Leipzig](#)

Der Link führt direkt in die Anmeldemaske.

The screenshot shows the Leipzig website's navigation menu with links for Stadtplan, Mein Stadtteil, Inhalt, Kontakt, RSS-Feeds, Social Media, Presse, and Mediathek. The main header features the Stadt Leipzig logo and a search bar. Below the header are service categories: Bürgerservice und Verwaltung, Jugend, Familie und Soziales, Freizeit, Kultur und Tourismus, Wirtschaft und Wissenschaft, Bauen und Wohnen, and Umwelt und Verkehr. A breadcrumb trail indicates the current location: Startseite / Jugend, Familie und Soziales / Soziale Hilfen / Leistungen für Bildung und Teilhabe / Bildungskarte. The main content area is titled 'Informationen zur Bildungskarte' and includes a graphic of the Leipzig skyline. The text explains that the Bildungskarte is available from 01.01.2024 and lists benefits such as communal midday care, school trips, and learning support. It also notes that the card is free of charge and does not require a separate application. A sidebar on the right contains a 'Bildungskarte' section with links to the homepage, youth services, social services, and the card itself. Below the main text are social media sharing buttons for Twitter, Facebook, and WhatsApp, along with a 'Vorlesen' button and a 'Datenschutzhinweis' link. The 'KONTAKT' section provides the address of the 'Bereich Leistungen für Bildung und Teilhabe' and contact information: E-Mail (but.sozialamt@leipzig.de), Telefon (0341 115), and Fax (0341 123-4145). A final section, 'Informationen für Leistungsempfänger mit Bildungskarte', is partially visible at the bottom.

Bildungskarte

Benutzerhandbuch für Leistungsempfänger

Login Empfänger

Ihre Kartennummer *

Ihr persönliches Passwort *

[Passwort vergessen?](#)




Beim ersten Anmelden ist das Passwort Dein Geburtsdatum. Es muss im Format TT.MM.JJJJ eingegeben werden. Danach solltest Du selbst ein neues Passwort auswählen. Dazu gibst Du unter "Zugangsdaten" Deine E-Mailadresse an und kannst dann ein Passwort selbst wählen.

- ➔ Bitte geben Sie in das obere Feld die **10-stellige Kartennummer** der Bildungskarte und im Feld darunter beim erstmaligen Einloggen das **Geburtsdatum** des berechtigten Kindes **im Format TT.MM.JJJJ** ein.
- ➔ Nach dem ersten Einloggen sollte das persönliche Passwort eingerichtet werden. Siehe dazu bitte Seite 3.

Dann öffnet sich die Startseite für Ihr Bildungskonto:

BuT-Konto

Guthabenübersicht | Angebote suchen | Buchungen | Zugangsdaten | Karte Nr. 8044101051

	Ausflüge Gültig von 01.03.2023 bis 31.12.2023	Berechtigt während des Bewilligungszeitraums
	Lernförderung Gültig von 01.03.2023 bis 31.12.2023	Std. 100 verbleibend
	Mittagsverpflegung Gültig von 01.03.2023 bis 31.12.2023	Berechtigt während des Bewilligungszeitraums

Auf der ersten Seite sehen Sie, für welche Teilbereiche das Bildungskonto mit Guthaben beladen wurde. Leistungen für die Schülerbeförderung und das Schulbasispaket werden nicht über das Bildungskonto ausgezahlt, sondern direkt überwiesen.

2. Persönliches Passwort einrichten

→ Um das persönliche Passwort anstatt des Geburtstages zu hinterlegen, klicken Sie bitte auf „Zugangsdaten“



The screenshot shows the BuT Konto user interface. At the top, there is a navigation bar with the BuT Konto logo and several menu items: Guthabenübersicht, Angebote suchen, Buchungen, and Zugangsdaten (which is highlighted in blue). To the right of the menu, there is a card number field labeled 'Karte Nr.' with a masked number. Below the navigation bar, there is a section titled 'Ändern Sie Ihre E-Mail' with a sub-header 'E-Mail' and an empty input field. Below the input field is a blue button labeled 'E-Mail Ändern'. At the bottom of this section, there is a note: 'Nur mit einer bestätigten E-Mail können Sie auf dieser Seite auch Ihr Passwort ändern.'

Bevor Sie ein Passwort eingeben können, muss eine gültige E-Mailadresse hinterlegt sein. An diese E-Mailadresse wird später ein neues Passwort geschickt, falls das Passwort einmal vergessen wurde. Also tragen Sie hier Ihre E-Mailadresse ein:



The screenshot shows the BuT Konto user interface. At the top, there is a navigation bar with the BuT Konto logo and several menu items: Guthabenübersicht, Angebote suchen, Buchungen, and Zugangsdaten (which is highlighted in blue). To the right of the menu, there is a card number field labeled 'Karte Nr.' with the number 1021000008. Below the navigation bar, there is a section titled 'Ändern Sie Ihre E-Mail' with a sub-header 'E-Mail' and an input field containing the email address 'max.mustermann@muster.de'. Below the input field is a blue button labeled 'E-Mail Ändern'. A red arrow points to the input field. At the bottom of this section, there is a note: 'Nur mit einer bestätigten E-Mail können Sie auf dieser Seite auch Ihr Passwort ändern.'

Bildungskarte Benutzerhandbuch für Leistungsempfänger

Nach der Eintragung wird an diese E-Mailadresse eine E-Mail versendet, die einen Bestätigungslink enthält. Dieser muss angeklickt werden, dann erkennt das System, dass die E-Mailadresse auch gültig ist.



Jetzt kann das neue persönliche Passwort eingegeben werden. Es muss aus Sicherheitsgründen mindestens einen Groß- und einen Kleinbuchstaben sowie mindestens eine Zahl enthalten.

The screenshot displays the BuT Konto user interface. At the top, there is a navigation bar with the following options: Guthabenübersicht, Angebote suchen, Buchungen, and **Zugangsdaten**. A dropdown menu for 'Karte' is also visible.

The main content area is titled 'Ändern Sie Ihre E-Mail' and contains an 'E-Mail' input field with the value 'msx.mustermann@muster.de' and an 'E-Mail Ändern' button.

Below this, a note states: 'Nur mit einer bestätigten E-Mail können Sie auf dieser Seite auch Ihr Passwort ändern.' This is followed by a section titled 'Ändern Sie Ihr Passwort' with two input fields: 'Ihr neues Passwort*' and 'Passwort wiederholen*', and a 'Passwort Ändern' button.

Nun ist das neue Passwort aktiv und muss für alle kommenden Anmeldungen verwendet werden.

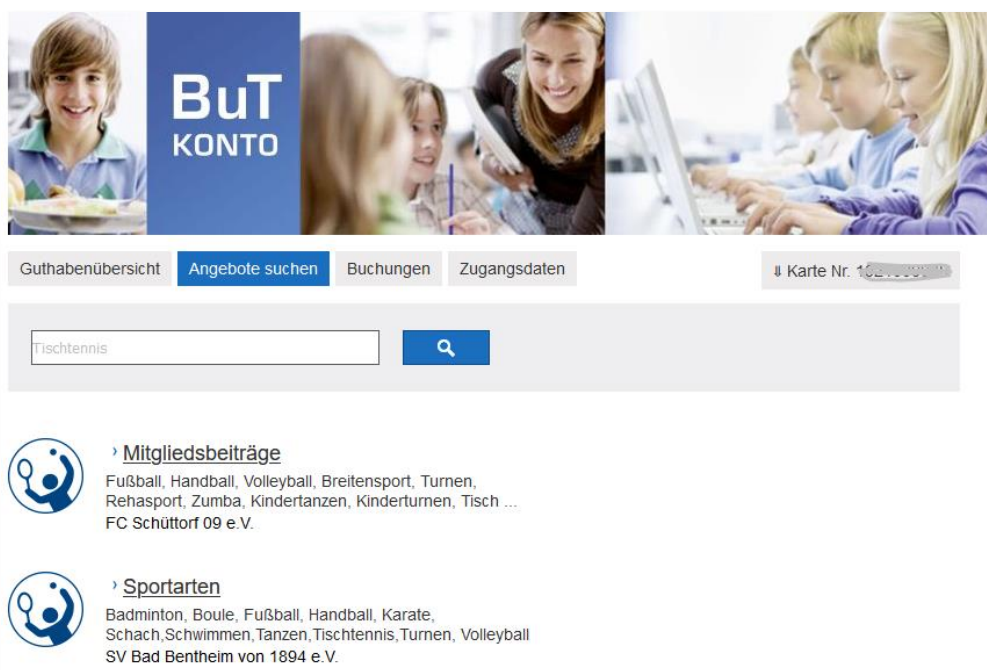
3. Die Suche nach einem passenden Angebot

Unter dem Reiter „Angebot suchen“ können registrierte Angebote gesucht werden, bei denen Sie das Guthaben einsetzen können.

➔ Bitte geben Sie in das Suchfeld Begriffe ein, die das gesuchte Angebot beschreiben (z.B. „Tischtennis“ oder einen Ort, z.B. „Neustadt“). Danach klicken Sie bitte auf die Lupe.



Jetzt werden die Suchergebnisse angezeigt:



➔ Bitte klicken Sie die einzelnen Angebote an, die Sie interessieren.

Es werden die Details zum Angebot angezeigt:

Bildungskarte Benutzerhandbuch für Leistungsempfänger

The screenshot displays the 'BuT KONTO' user interface. At the top, there is a header with a blue background and the text 'BuT KONTO'. Below the header, there are navigation tabs: 'Guthabenübersicht', 'Angebote suchen' (highlighted in blue), 'Buchungen', and 'Zugangsdaten'. To the right of these tabs is a field for 'Karte Nr.' with a masked number. Below the navigation is a search bar with the placeholder text 'Suche' and a magnifying glass icon. Underneath the search bar is a section titled 'Mitgliedsbeiträge' with a circular icon containing a person and a tennis racket. The text below this section lists various sports: 'Fußball, Handball, Volleyball, Breitensport, Turnen, Rehasport, Zumba, Kindertanzen, Kinderturnen, Tischtennis, Badminton, Bogenschießen, Boule, Schwimmen, Wasserball, Laufen, Karate'. Below the list of sports is a table with provider information:

Anbieter	› FC Schüttorf 09 e.V.
Termin	
Ort	Salzberger Str. 80, 48465 Schüttorf
Telefon	05923/71383

A red arrow points to the provider name 'FC Schüttorf 09 e.V.' in the table.

Sie sehen jetzt die Adresse des Anbieters und die Telefonnummer. Damit können Sie sich erkundigen, wann z.B. das Tischtennistraining stattfindet. Der Anbieter bucht dann die Mitgliedsbeiträge direkt von Ihrer Bildungskarte ab.

4. Die Ansicht „Buchungen“ zeigt Ihnen, was auf Ihrem Bildungskonto passiert ist.

Der vorletzte Reiter führt zur Buchungsübersicht. Dort wird angezeigt, welche Angebote gebucht worden sind und wie viel Guthaben auf die Karte geladen worden ist.

The screenshot shows the 'BuT KONTO' interface. At the top, there is a navigation bar with tabs: 'Guthabenübersicht', 'Angebote suchen', 'Buchungen', and 'Zugangsdaten'. The 'Buchungen' tab is selected. To the right of the tabs, the card number 'Karte Nr. 1021000008' is displayed. Below the navigation bar, there are search filters for 'Konto' (set to 'Mittagsverpflegung') and 'Zeitraum' (set to 'letzte 90 Tage'). A search button with a magnifying glass icon is also present. Below the filters, a table shows transactions for 'Mittagsverpflegung' in Euro. The table has two columns: 'Date' and 'Description', and a third column for 'Amount'. The first row shows a credit of 350,00 EUR on 28.11.2020 for 'Aufladung Jobcenter Bewilligt von 01.10.2020 bis 31.01.2021'. The second row shows the 'Kontostand' (account balance) of 350,00 EUR.

Mittagsverpflegung		in Euro
28.11.2020	Aufladung Jobcenter Bewilligt von 01.10.2020 bis 31.01.2021	350,00
Kontostand		350,00

➔ Bitte wählen Sie im ersten Auswahlfeld aus, welchen Teilbereich Sie betrachten möchten. Im zweiten Auswahlfeld wählen Sie bitte den Zeitraum aus.

Die folgende Abbildung zeigt beispielsweise, dass im Teilbereich „Teilhabe“ am 10.07.2013 ein Betrag von 60,- EUR für Ihre Bildungskarte freigegeben wurde. Danach sehen Sie eine Einlösung in Höhe von 30,- EUR für einen Billardkurs für Anfänger am 16.07.2013:

The screenshot shows a table of transactions for the 'Teilhabe' category in Euro. The table has two columns: 'Date' and 'Description', and a third column for 'Amount'. The first row shows a credit of 60,00 EUR on 10.07.2013 for 'Aufladung SGB II - Bescheid (pdf)'. The second row shows a debit of -30,00 EUR on 16.07.2013 for 'Billardkurs Anfänger'. The third row shows the 'Aktueller Kontostand' (current account balance) of 30,00 EUR.

Teilhabe		in Euro
10.07.2013	Aufladung SGB II - Bescheid (pdf)	60,00
16.07.2013	Billardkurs Anfänger	-30,00
Aktueller Kontostand		30,00

5. Logout

Haben Sie alles eingesehen, was Sie wollten, können Sie das Bildungskonto wieder verlassen.



→ Bitte verlassen Sie Ihr Bildungskonto über „Logout“, fahren Sie dazu mit der Maus über Ihre Kartennummer.